

CITY OF EVERMAN, TEXAS  
THÔNG BÁO BẦU CỬ ĐẶC BIỆT  
(AVISO DE ELECCION ESPECIAL)

Kính gửi các cử tri đã ghi danh của Thành phố Everman, Texas:  
(a los votantes registrados del Ciudad de Everman, Texas):

Theo đây xin thông báo rằng các địa điểm bỏ phiếu được liệt kê dưới đây sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 7 giờ tối, ngày 6 tháng 5 năm 2017, để phục vụ cho việc bỏ phiếu trong cuộc bầu cử đặc biệt về việc tái cho phép thuế bán hàng và thuế sử dụng của địa phương dùng cho việc bảo trì và sửa chữa các con đường của thành phố.  
(Notifíquese, por las presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 6 de Mayo de 2017 para votar en la Especial para la reautorización de las ventas locales y el impuesto de uso para el mantenimiento y reparación de calles municipales).

ĐỊA ĐIỂM BỎ PHIẾU:  
(DIRECCIONES) DE LAS CASILLAS ELECTORALES) :

Everman City Hall Annex  
213 N. Race Street  
Everman, Texas 76140  
(7 giờ sáng đến 7 giờ tối)

ĐƠN XIN LÁ PHIẾU BẦU QUA THƯ PHẢI ĐƯỢC GỬI TỚI:  
(Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán enviarse a:)

Yolanda Ramirez, Early Voting Clerk  
Tarrant County Elections Administration  
P. O. Box 961011  
Ft. Worth, Texas 76161

Đơn xin lá phiếu bầu qua thư phải được nhận không muộn hơn thời điểm kết thúc giờ hành chính ngày 6 tháng 5 năm 2017.  
(Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el 6 de Mayo de 2017).

Thủ tục đích thân tới bỏ phiếu sớm sẽ được tiến hành tại:  
(La votación adelantada en persona se llevará a cabo en):

Forest Hill Civic and Convention Center  
6901 Wichita Street  
Forest Hill, Texas 76140

at the following dates and times:  
vào các ngày giờ sau đây:

(Abril) (Tháng Tư) 24 – 28 (Lunes – Viernes) (Thứ Hai – Thứ Sáu) 8:00 a.m. – 5:00 p.m.  
(Abril) (Tháng Tư) 29 (Sábado)(Thứ Bảy) 7:00 a.m. – 7:00 p.m.  
(Abril) (Tháng Tư) 30 (Domingo)(Chủ Nhật) 11:00 a.m. – 4:00 p.m.  
(Mayo) (Tháng Năm) 1 – 2 (Lunes – Martes)(Thứ Hai-Thứ Ba) 7:00 a.m. – 7:00 p.m.

Được ban hành ngày \_\_\_\_ tháng \_\_\_\_ năm 2017.  
(Emitida este día \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_, 2017.)

---

Thị trưởng Ray Richardson

*(Alcalde)*